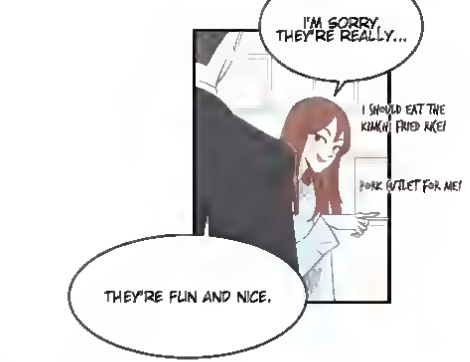
Mystic Scanlations

Translations/Cleaning/Typeset:
ShiningRegalia

Visit me at mysticscanlations.tumblr.com
for updates!

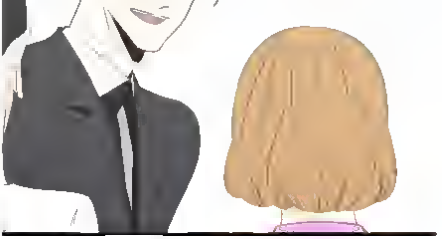
OUR SCHOOL HAS TASTY PORK CUTLETS!

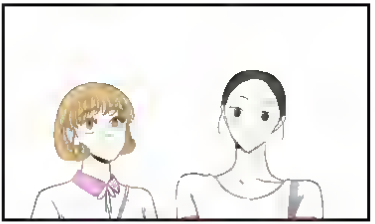
OUR KIMCHI FRIED RICE IS ALSO GOOD.
TUKK
HEY!


I'M SORRY, THEY'RE REALLY...
I SHOULD EAT THE KIMCHI FRIED RICE!
PORK FILLET FOR ME!
THEY'RE FUN AND NICE.

THEN WE'LL BE EATING TOGETHER, RIGHT?
HUH? YES...

COULD YOU GUIDE ME TOWARDS THE CAFETERIA?

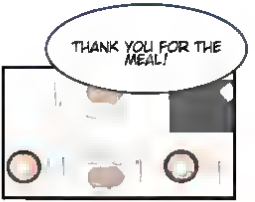


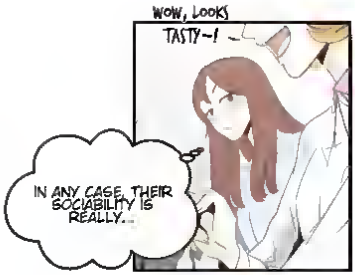


YES YES!!
HAHAHA

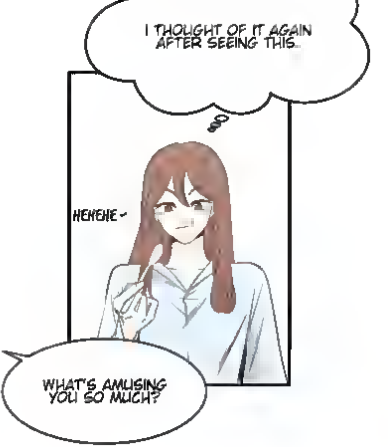
나의 남자사람친구

글 플라비/ 그림 김문지



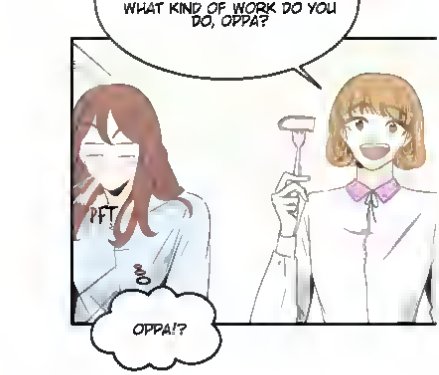

WOW, LOOKS TASTY~!
IN ANY CASE, THEIR SOCIABILITY IS REALLY...

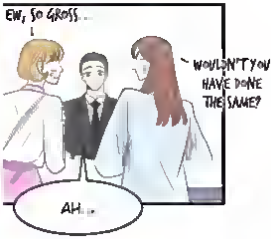
LEE KYUNG HOON MADE ME KIMCHI FRIED RICE, TOO.


I THOUGHT OF IT AGAIN AFTER SEEING THIS...
HEHEHE~
WHAT'S AMUSING YOU SO MUCH?

HUH?
AH... NO, IT'S JUST...
AH!

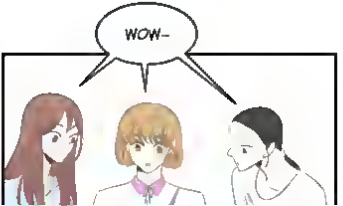
THIS MIGHT SEEM RUDE, BUT


WHAT KIND OF WORK DO YOU DO, OPPA?
PFT
OPPA!?

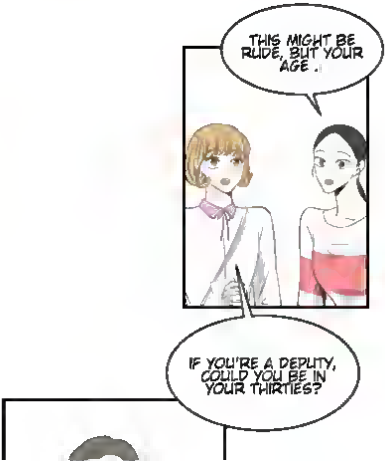

EW, SO GROSS...
WOULDN'T YOU HAVE DONE THE SAME?
AH...

HERE
PASS

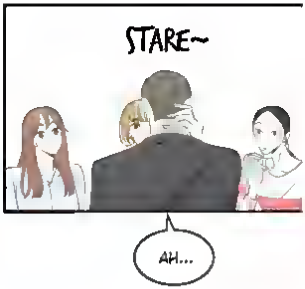
I WORK AT A SMALL TRAVEL AGENCY CALLED 'SKY TOUR'.

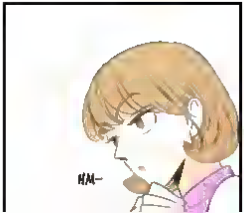

WOW-

THIS PLACE IS REALLY FAMOUS..
Sky Tour/Main Sales Team 1
Deputy Shin Gyu Min
010-XXXX-XXXX


THIS MIGHT BE RUDE, BUT YOUR AGE..
IF YOU'RE A DEPUTY, COULD YOU BE IN YOUR THIRTIES?

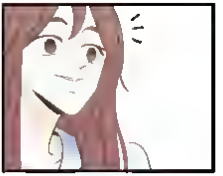
HAHAHA
NO, I'M 27... DO I LOOK A BIT OLD?


STARE~
AH...

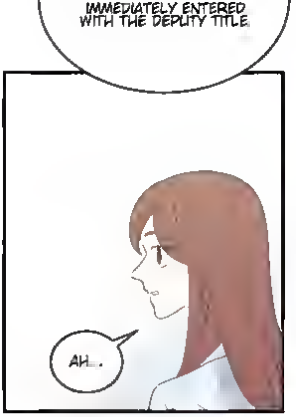

HM-

IF YOU'RE A DEPUTY AT THAT AGE, YOU MUST HAVE GOTTEN PROMOTED SUPER QUICKLY.
THAT, OR YOUR CONNECTIONS ARE...
KICK
HEY!
WHAT?

AHAHA, YOU CAUGHT ME.



YOU'RE RIGHT, IT'S MY UNCLE'S COMPANY SO I


IMMEDIATELY ENTERED WITH THE DEPUTY TITLE.
AH...

BUT I MERELY HAVE THE TITLE BECAUSE IT HASN'T BEEN LONG SINCE I JOINED. I'VE BEEN REALLY BREAKING MYSELF DOWN TO LEARN EVERYTHING.
POKE
MY SALARY'S EXTREMELY LOW, TOO.

AHA...

BUT ANYWAYS, THE PORK CUTLET HERE IS VERY GOOD.
RIGHT!

IF YOU PLAN ON TAKING A TRIP, PLEASE CONTACT ME. I'LL TRY TO FIND YOU A GOOD PRICE
YES!

IS HE NOT MAD?

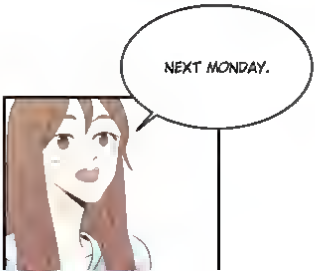
HIS PERSONALITY'S REALLY NICE.

GOODBYE

THANK YOU FOR TODAY

LIFT

WHEN DO YOU FINISH YOUR EXAMS?
TURN

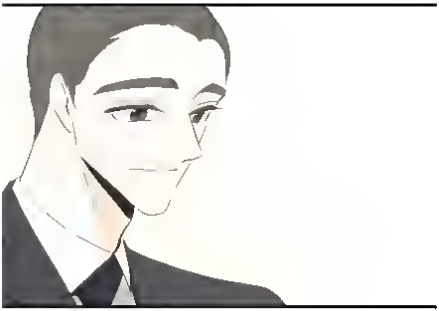

NEXT MONDAY.

BY ANY CHANCE, DO YOU LIKE WINE?

WINE?
WINE... , WINE IS...
AH ..
RIGHT NOW, IS HE ASKING ME... ON A DATE?

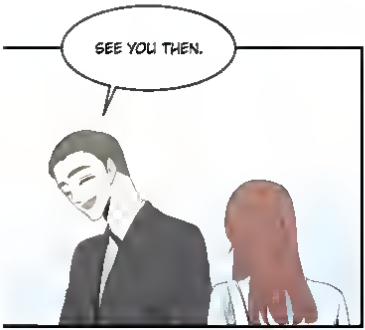
DO YOU NOT REALLY LIKE IT...?
SCRATCH

THE TRUTH IS, I DON'T KNOW BECAUSE I'VE NEVER TRIED WINE BEFORE, BUT...
I WANT TO TRY DRINKING IT.



THEN I'LL COME PICK YOU UP ON MONDAY, IS THAT ALRIGHT?
TURN

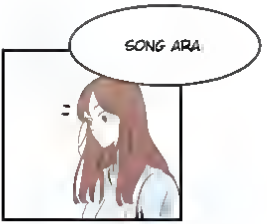
AH, YES!


SEE YOU THEN.

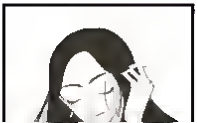
CLOSE
YES~

WINE...

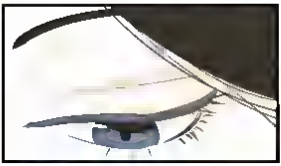
HE'S REALLY LIKE AN ADULT.



OH?
YOU GOT HERE FAST



WHO IS SHE?



WHERE HAVE I SEEN HER AGAIN...?

나의 남자사람친구

Thank you for reading! Please note that these translations are non-profit and released for entertainment purposes only!

If an official English translation is ever released, I'll stop posting translations for this webtoon.

Don't forget to show love to the original webtoon artist for their hard work!